

# International Festival(WAI WAI FESTA) 2023

Since  
1995

しみんこくさいこうりゅうつど  
市民国際交流の集い

Free  
にゅうじょうむりょう  
入場無料

# わいわいフェスタ

せかい  
世界の  
てづく  
手作り料理

みんぞくぶよう  
ミyanmar民族舞踊  
ばんぷーだんす  
バンブーダンス  
でんとうぶよう  
ペルー伝統舞踊

バルーンアート  
アフリカ太鼓

きものしよどう  
着物・書道  
おりかみ  
折り紙  
たいけん  
体験ブース

ねん  
2023年  
がつ  
12月  
にち  
10日  
うてんけつこう  
雨天決行  
じかん  
時間 11:00~15:00

かいじょう  
会場

かねだ  
金田コミュニティ  
センター



おうみはちまんしこんごうじちやう  
近江八幡市金剛寺町 375

せかいりやうりなごころにゅう  
世界の料理等購入チケット  
ぶ  
1部 ¥1,000 (当日販売)  
(わいわい券×10枚)

といあわ さき  
お問合せ先  
こうざい おうみはちまんしこくさいきやうかい  
(公財) 近江八幡市国際協会  
Tel/Fax : 0748-26-7092  
E-mail : omi8man-i-a@gaia.eonet.ne.jp

English  
International festival event  
in Omihachiman  
Date: December 10th Sunday 11:00-15:00  
Place: KANEDA community center  
(Omihachiman shi Kaneda cho 375)  
Program: Foods, Music, Dance, Balloon art, Kimono wear-  
ing, Calligraphy etc. Admission free  
Please buy the Wai Wai tickets (¥1000) for foods etc. at the  
event area.  
Português  
Evento Festival Internacional  
em Omihachiman  
Data: Dia 10 de dezembro Domingo das 11:00-15:00  
Local: Centro Comunitário KANEDA  
(Omihachiman shi Kaneda cho 375)  
Programação: barracas de comidas, música, danças, arte  
com balões, vestimenta de Kimono, caligrafia japonesa, etc.  
Entrada gratuita  
Solicitamos que compre os cupom Wai Wai (1000 Yen)  
para usar nas barracas de comida durante o evento.

しゅさい  
主催 : わいわいフェスタ実行委員会  
こうえん おうみはちまんし  
後援 : 近江八幡市

※内容は都合により変更になる事があります。